

20ῆ Ὀκτωβρίου 1964

ΕΠΙΣΤΕΥΤΙΚΟΝ

Ἐπί τοῦ:

CONFIDENTIAL
DEMOCRITUS REVISITED

BY

J. M. JAUCH.

Οἷοσθήκατε γνωστος τῆς μέχρι σήμερα ἱστορίας τοῦ Κέντρου Πυρηνικῶν Ἐρευνῶν Δημοκριτος θά ἐξεπλήσσετε ἐκ τῆς ἀναγνώσεως τῆς ἐκθέσεως τοῦ κ. JAUCH. Ὁ συγγραφεὺς ἀσχολούμενος μὲ τὸ θέμα θά πρέπει νὰ θεωρῆ τὸν ἑαυτὸν του ἀρμόδιον. Παρὰ ταῦτα ἐμφανίζεται τοῦλάχιστον ἀκατατόπιστος. Ὑπάρχουν βεβαίως ἠοισμένα σημεῖα τῆς ἐκθέσεως, τὰ ὅποια ἀναφέρονται εἰς πραγματικὰ γεγονότα μὲ τὴν διαφορὰν ὅμως ὅτι αὐτὰ εἶναι τὰ πλέον ἐπουσιώδη διὰ τὸν Δημοκριτον. Πέραν αὐτῶν καὶ ἐάν ἐξαιρεθοῦν αἱ εἰς τὸ τέλος ἀναφερόμεναι ὑποδείξεις του διὰ τὰς ἀπαραιτήτους προϋποθέσεις διὰ τὴν καλλιτέραν εἰς τὸ μέλλον ἀνάπτυξιν τοῦ Δημοκριτου, ὑποδείξεις αἱ ὅποιαι περιλαμβάνουν τὰ γνωστὰ εἰς ὅλους βασικὰ στοιχεῖα διὰ τὴν λειτουργίαν οἷοσθήκατε μικροῦ ἢ μεγάλου ἐρευνητικοῦ Κέντρου, τὸ ὑπόλοιπον τῆς ἐκθέσεώς του εἶναι κατὰ τὸ ἥμισυ ἀνακριβές καὶ κατὰ τὸ ἕτερον ἥμισυ σκόπιμος, βάσει κακοβούλων εἰσηγήσεων, διαστροφῆ τῆς ἀληθείας. Ὁ κ. JAUCH ὑπεισέρχεται εἰς λεπτομερείας ἀφορώσας εἰς πρόσωπα καὶ ἀπόψεις των, διὰ τὰ ὅποια ἀσφαλῶς ὄεν εἶχε τὴν εὐκαιρίαν νὰ ἔχη προσωπικὴν ἀντίλησιν. Ἡ ἔκθεσις του εἶναι μία ἄνευ οἷοσθήκατε ἐρεύνης ἠωθέτησις γνωστῶν εἰσηγήσεων ἠρσεχρομένων ἐκ γνωστῶν εἰσηγητῶν.

Ὡς μέλος τῆς Ἐπιτροπῆς Ἀτομικῆς Ἐνεργείας, γνωρίζων καλῶς τὰ θέματα τὰ ὅποια θίγει καὶ τὰ πρόσωπα τὰ ὅποια ἀναφέρει εἴτε διὰ νὰ κατακρίνη εἴτε διὰ νὰ ἐπαινέσῃ, ἀντιλαμβάνομαι σαφῶς

ἀπό ποίους συντάγη καὶ εἰς τί ἀποβλέπει ἡ ἔκθεσις εἰς τὴν ὁποίαν ὁ κ. JAUCH ἔθεσε τὴν ὑπογραφήν του.

Ὁ κ. JAUCH προσφέρει μὲ τὴν ἔκθεσίν του, ἡ ὁποία πιστεῦθαι δέν τοῦ ἐζητήθη ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, πολὺ κακὴν ὑπηρεσίαν, εἶναι ὅπως ἰδιαιτέρως ἐπιβεβαιών τὸ γεγονός ὅτι ὑπὸ τὸ σχῆμα "λίαν ἐμπιστευτικῶν ἐκθέσεων" διοχετεύονται μέσῳ ξένων πρεσβειῶν ἔγκυροι γνῶμαι καὶ ὑποδείξεις ξένων διαπρεπῶν καθηγητῶν (;) αἱ ὁποῖαι εἰς τὴν πραγματικότητά εἶναι ἡ κακόβουλος ἀντίδρασις τῶν ἀνθρώπων τοῦ παρελθόντος, τῶν ἀνθρώπων οἱ ὅποιοι φέρουν ἀκερασίαν τὴν εὐθύνην τῆς σημερινῆς καταστάσεως, τὴν ὁποίαν παρέλαβεν ἡ Κυβέρνησις καὶ οἱ ὅποιοι ἐπιθυμοῦν ὄχι μόνον νὰ ἐπιβιώσουν ἀλλὰ καὶ νὰ ὑπονομεύσουν πᾶσαν δημιουργικὴν προσπάθειάν τῆς.

Θά ἦτο εὐκταστον νὰ εἶχε τὴν δυνατότητα ἡ Διοικοῦσα Ἐπιτροπὴ Ἀτομικῆς Ἐνεργείας ἢ τοῦλάχιστον ὁ Πρόεδρος αὐτῆς νὰ ἀπαντήσῃ λεπτομερῶς μὲ συγκεκριμένα στοιχεῖα εἰς τὴν ἔκθεσιν τοῦ κ. JAUCH βεβαίως ἐμπιστευτικῶς. εἶναι ἀπαραίτητον νομίζω ὅπως οἱ ἀρμόδιοι κυβερνητικοὶ παράγοντες, οἱ ὅποιοι ἔλαβον γνῶσιν τῆς ἐκθέσεως τοῦ κ. JAUCH, πληροφρηθοῦν ἐμπιστευτικῶς μὲν ἀλλὰ λίαν ἐμπεριστατωμένως ποῖα ἡ ἀξία καὶ οἱ σκοποὶ τῆς ἐκθέσεως τοῦ κ. JAUCH.

Π. ΣΑΚΕΛΑΑΡΙΑΔΗΣ
Καθηγητῆς Ε. Μ. Π.

Κύριον
Ἰωάννην Ζίγδην
Ἐπιτελετὴν Βιομηχανίας
Ε ν τ α ὕ θ α